

MUNGIAKO



Kartel irabazlea:
JON ANDER
PEREZ VALDIVIELSO

SAN PEDRO
JAIK 2023

"JAIETAN IBILI, BURUA ERABILI"



"EN FIESTAS, UTILIZA LA CABEZA"

Alkatearen agurra

Paraje-paraje daukaguz atzera Mungian horren maite doguzan San Pedro jaiak, eta eurakaz batera jatorkuz herrira jai-giroa eta lagun-kuadrilleagaz, etxeokaz, herriko jenteagaz... ondo pasetako gogo.

Jai Batzordeak (udaleko ordezkariak eta alkarteetakoek osatzen daberen parte hartzeko taldea) hileak daroaz honetan lanean, danon gogoia betetea lortzeko programea diseinatu eta eskaintzeko.

Gure eskerrik onena agertu gura deusuegu bai antolaketan eta bai Jai Batzordean parte hartu dozuen lagun guztiei; hain zuzen bere, zeuen dedikazioagaitik eta ahaleginagaitik eta, batez bere, zeuen denpora librearen zati bat erabilteagaitik danontzako eta danon gustukoak izango diran jaiak antolatzen laguntzeko. Gure eskerrik zintzoena zuontzat.

Era berean, ez doguz ahaztu gura jai-egun horreetan guk ondo pasa ahal izateko lanean ibiliko diranak; hau da, babes zibileko lagunak, alkarteak (kultura-, kirol- eta beste arlo batzuetakoak) eta Udaleko langileak; eurak barik ezin izango litzateke.

Gozau daiguzan gure San Pedroak; beti errespetua, bardintasuna eta poza oinarri dirala, kanpotik bertoratzen diranek, datozan lekutik datoza-la, ondo eta pozarren hartzen doguzala sentidu daien; jaiak agur esaten deusegunean, bizitako gauza onak baino lotu ez dakiguzan gogoan.

Vuelven nuestras queridas fiestas de San Pedro a Mungia y con ellas, las ganas de ambiente festivo, de disfrutar con la cuadrilla, familia, y vecinos y vecinos...

Desde la Jai Batzordea (compuesta de forma participativa por representantes municipales y de asociaciones) llevan meses trabajando para ofrecer un completo programa para todos los públicos.

Queremos agradecer a todas y cada una de las personas que han tomado parte tanto en la organización como en la Jai Batzordea, por su dedicación y esfuerzo y, sobre todo, por emplear parte de su tiempo libre para organizar unas fiestas plurales y para todos los gustos, muchísimas gracias por vuestra labor.

Tampoco nos olvidamos de quienes esos días trabajan para que podamos divertirnos. Gente de protección civil, de asociaciones culturales, deportivas y de todo tipo y a las y los trabajadores municipales, sin quienes esto no sería posible.

Disfrutemos de nuestros San Pedros con respeto, en igualdad y con mucha alegría, haciendo que todas las personas, vengamos de donde vengamos, nos sintamos bien acogidas y contentas, y que cuando despedamos estos días festivos solo nos queden buenos recuerdos.

GORA SAN PEDRO JAIK ETA GORA MUNGIA!!!

DEBES SABER SOBRE EL ALCOHOL QUE:

- Su venta está prohibida a menores.
- Las personas que compren bebidas alcohólicas para menores de edad podrán ser sancionadas.
- Tiene distintos efectos dependiendo del peso, sexo, forma de beber, etc...
- El efecto es mayor si se tiene el estómago vacío.
- El alcohol necesita varias horas para ser eliminado del organismo.
- Cuando se bebe en grupo, (botellón, litros...) es casi imposible saber las cantidades que bebemos, y esto supone mayor riesgo de sufrir un coma etílico.
- Mezclar alcohol con otras sustancias aumenta el riesgo de intoxicación.

EL ALCOHOL Y LA RELACIÓN (CON OTRAS PERSONAS)

- Nos puede generar agresividad.

ALCOHOL Y CONDUCCIÓN

- Conducir bajo los efectos del alcohol supone riesgo de muerte para quien conduce, así como para quienes le acompañan y para el resto de personas conductoras y viandantes.
- Conducir cuando se ha bebido es un delito que está castigado incluso con penas de cárcel.

INTOXICACIÓN ETÍLICA

- Los síntomas son: vómitos, dificultad para caminar o para respirar, pérdida de conciencia...
- Si una amiga o amigo de tu cuadrilla está en esta situación, no le dejes sin compañía. Si es preciso, llama al 112 o al 092.

TE INTERESA SABER

- La gente más joven es más vulnerable a sufrir daños derivados del alcohol.
- Ni el café, ni ducharse, ni vomitar o hacer ejercicio ayudan a eliminar el alcohol, ni a reducir la tasa de alcoholemia.
- La fiesta también tiene normas: respeta el entorno y la convivencia.
- No se podrá orinar en la calle, ya que las personas que lo hagan podrán ser sancionadas.
- Debemos mantener la calle limpia entre todos y todas. Para ello, disponemos de contenedores y papeleras en el municipio.
- Vigila para que nadie pueda echarle nada en la bebida.

Y RECUERDA:

SI TE LÍAS NO LA LÍES. TOMA MEDIDAS: USA EL PRESERVATIVO.
OLVÍDATE DEL COCHE. COGE BUS, TAXI...
SI TE TIENES QUE DESPLAZAR.

ALCOHOLA DALA-TA, HAU JAKIN BEHAR DOZU:

- Debekatuta dago adingabeei saltzea.
- Adinbakoentzat alkoholdun edariak erosten dabezenei isunak jarriko jakez.
- Bere ondorioak ez dira denontzat bardinak, pisuaren, sexuaren eta edateko moduaren arabera aldatu egiten dira.
- Ez edan urdaila hutsik dozula.
- Alkoholak orduak behar ditu gorputzetik desagertzeko.
- Taldean edaten danean (boteiloia, litronak...), ia ezinezkoa da jakitea zenbat edaten dan, eta, orduan, askoz handiagoa da intoxikazioa edo etil-koma sortzeko arriskua.
- Alkohola beste substantzia batzukaz nahastu ezkeru, handitui egiten da intoxikazio arriskua.

ALCOHOLA ETA ONDOKOAKAZKO HARTU-EMONAK

- Alkoholak minberagoak eta oldarkorrek bihurtzen gaitu.

ALCOHOLA ETA GIDATZEA

- Alkoholaren eraginaren menpean gidatzeak hiltzeko arriskua dakar, bai gidatzen dauenarentzat bai beragaz batera doazen lagunentzat; baita kalean dabilanentzat bere.
- Edanda gidatzea delitua da eta kartzela zigorra ekarri leike.

ETIL-INTOXIKAZIOA

- Sintomak: gonbitoak, ibilteko edo arnasa hartzeko zailtasunak, konortea galtzea...
- Taldeko lagun bat holan ikusten badozu, ez eizu bakarrik itxi. Behar bada, deitu 112 edo 092 zenbakira.

ONDOKOA JAKIN BEHARKO ZEUNKE

- Alkoholak errazago egiten deutse kalte gazteenei.
- Kafea hartzeak, dutxatzeak, edo hariketa egiteak ez dau laguntzen ez alkohola gorputzetik garbitzen, ez alkoholemia-tasa jaisten.
- Jaiek bere euren arauak daukiez: inguruak eta alkabizitzak errespetua behar dabe.
- Debekatuta dago kalean txiza egitea. Egiten dauenari isuna jarri ahal jake.
- Kaleak garbi eduki behar doguz danon ahaleginagaz: horrexetarako dagoz edukinontziak eta zaborrontziak.
- Zuhur ibili edarian inork ezer bota ez diezazun.

ETA EZ AHAZTU: NAHASTEN BAZARA,
EZ NAHASTU BESTE INOR. HARTU NEURRIAK: PRESERVATIBO ERABILI.
ITXI AUTOA ETXEAN, ETA JOAN-ETORRIAK EGITEKO HARTU
AUTOBUSA, TAXIA...



Jai-giroak ez dau justifikatzen
inongo eraso
sexistak edo sexualik



Ningún ambiente festivo justifica
las agresiones
sexistas o sexuales



- Inoiz leku publiko batetik (tabernetatik, autobusetik, kaletik...) alde egin behar izan badozue, erasota sentitu zarielako,
- Oinkadak zuen atzetik entzun eta bildurtu bazarite, eta pausuak azkartu behar izan badozue,
- Bildurragaitik gauzak bakarrik egiteari itxi badeutzazu: esate baterako, pote bat hartu, kontzertu batera joan, komunera joan...
- Tabernetan eperdia ikutu badeutsue, txapea emon badeutsue, larritu egiten bazaitue, nahiz eta zuek bakean itxiteko esan deutzazuen,
- Sexu-harremanak izatera behartuta edo bultzatuta sentitu bazara...



- Hainbeste lerdetsuk nazkatzen bazaitue eta portaera matxistak lotsatzen bazaitue,
- Graziarik egiten ez badeutsue txantxak zelan egiten diran eta piropoak zelan botaten diran entzuteak. Pentsetan badozue plasta edo lerdea izatea ez dala ligatzea, erasotzea baino,
- Argazkiak eta bideoak partekatzea ez bajatzue gustetan, euren protagonisten baimen barik,
- Ez badozue onartzen neskez baliatzea edanda dagozanean,
- Uste badozue jeloskortasuna ez dala maitasun-seinale, baizik eta jabetza- eta kontrol-seinale,



- Si alguna vez os fuisteis de un espacio público (un bar, un autobús, la calle...) porque os sentíais agredidas
- Si alguna vez sentisteis miedo al escuchar pisadas detrás de vosotras y acelerasteis el paso
- Si por miedo habéis dejado de hacer cosas solas: ir a tomar un pote, a un concierto, al baño...
- Si os han tocado el culo en los bares, os dan la chapa, os agobian a pesar de haber dicho que os dejaran en paz
- Si os habéis sentido presionadas o forzadas a mantener relaciones sexuales...



- Si os harta tanto baboseo, si os avergüenzan los comportamientos machistas
- Si no os hace gracia escuchar cómo se hacen bromas y se lanzan piropos. Si creéis que ser plasta o baboso no es ligar, sino que es agredir
- Si no os gusta que se compartan fotos y videos sin permiso de quien las protagoniza
- Si no aceptáis que se aprovechen de las chicas cuando están bebidas
- Si creéis que los celos no son indicadores de amor, sino de posesión y control...

★ Ez zaitetz konplize izan, era guztiko erasoerik aurre egin, zuek dagozanean bere bai

★ Kalea, gaua, eguna, jaiak, danak dira guztiok disfrutatzeko momentu eta lekuak

★ Diskriminazio LGTBfobikoei bere ezetz esan argi eta garbi

★ No seas cómplice, actúa y rechaza todo tipo de agresiones, también en tus entornos más cercanos

★ La calle, la noche, el día, las fiestas, son para el disfrute de todas las personas

★ Alza la voz ante las discriminaciones LGTBfóbicas

**ERANTZUNEAN
PARTE AKTIBOA
EZ BAGARA,
TOLERANTZIAN PARTE
PASIBOA IZANGO GARA**

**SI NO SOMOS
PARTE ACTIVA
EN LA RESPUESTA,
SEREMOS PARTE PASIVA
EN LA TOLERANCIA**

ESKURA IZAN BEHARREKO TELEFONOAK
TELÉFONOS PARA TENER A MANO

Larrialdiak: 112 Ertzaintza: 94.465.34.90 Udaltzaingoa: 092
94 615 66 77

Jai Batzordea

Programa hau Jai Batzordeak sortu dau goitik behera. Batzorde hori 2023ko urtarrilaren 9ko Ebazpenaren bidez sortu zan Mungia San Pedro jaietarako.

Honako kide honeek osatzen dabe Jai Batzordea:

Este programa ha sido confeccionado íntegramente por la Comisión de Fiestas, constituida mediante Resolución el 9 de enero de 2023, para las fiestas de San Pedro en Mungia.

Dicha comisión está representada por:

AMILOTX MUNGIAKO
DANTZA TALDEA



MARI JATA
KULTUR ELKARTEA



DANONTZAT
MUNGIAKO JUBILADU
ETA PENTSIODUNEN
ALKARTEA



AZKEN REGGAE
JANTZA



MUNGIA
RUGBY TALDEA



JOSE MARI ARREGI
ABESBATZA



AZKEN ZARATA MUNGIA
ROCK ELKARTEA



MERKATARI ETA
OSTALARIEN ELKARTEA



MUNGIA IGERIKETA
TALDEA



GORABIDE
ELKARTEA



MUNGIAKO
UDALA



Ni neu euskeraz bizi
naz kirol partiduetan,
kontzertuetan,
lagunartean... kalean



Bagilak
Junio

23

barikua
viernes

20:00 TXOSNAK ZABALIK.

20:30 Txosnetan, **ZELAI ERREKO TXAPELKETA**.

Antolatzaileak: Marijata Kultur elkarte eta Aiko Gazte konpartsa

22:30 Txosnetan, **KUARTZ TALDEA**, talde teloneroaren **KONTZERTUA**.

00:00 Txosnetan, **LUKIEK** taldearen **KONTZERTUA**.

20:00h. **APERTURA DE TXOSNAS.**

20:30h. En el recinto de txosnas, **CAMPEONATO DE CAMPO QUEMADO**. Organizado por Marijata Kultur Elkarte y Aiko Gazte Konpartsa

22:30h. En el recinto de txosnas, **CONCIERTO** del grupo telonero **KUARTZ TALDEA**.

00:00h. En el recinto de txosnas, **CONCIERTO** de **LUKIEK**.



16:00 Bentades ikastetxeko pistan, **SASKIBALOIA. 3X3 TXAPELKETA HERRIKOIA**.

Antolatzailea: Mungia Saskibaloia taldea

16:00 Udal igerilekuan, **WATERPOLO TXAPELKETA**.

Antolatzailea: Mungia Igeriketa eta Waterpolo Taldea

17:00 Udal Kiroldegian, **KEPA DEUNAREN FUTBITO TXAPELKETAREN FINALAK** (44. Edizioa).

Antolatzailea: Club Deportivo Mungia

18:00 Txosnetan, **GINKANA**.

Antolatzaileak: Marijata Kultur elkarte eta Aiko Gazte konpartsa

20:00 Matxin plazan, **ZIKLO ILUNTZEAN - 3. MARATOIA**

22:00 Txosnetan, **LOTURA TALDEA**, herriko rock taldearen **KONTZERTUA**.

23:30 Txosnetan, **KALEKO URDANGAK** taldearen **KONTZERTUA**.

16:00h. En la cancha de Bentades ikastetxea, **TORNEO 3X3 DE STREET BASKET**. Organizado por Mungia Saskibaloia Taldea

16:00h. En la piscina municipal, **CAMPEONATO DE WATERPOLO**.

Organizado por Mungia Igeriketa y Waterpolo Taldea

17:00h. En el Polideportivo Municipal, **FINALES DE FUTBITO KEPA DEUNA** (44. Edición). Organizado por Club Deportivo Mungia

18:00h. En el recinto de txosnas, **YINCANA**. Organizado por Marijata Kultur Elkarte y Aiko Gazte Konpartsa

20:00h. En Matxin plazan, **CICLO INDOOR - 3. MARATÓN**.

22:00h. En el recinto de txosnas, **CONCIERTO** del grupo de rock local **LOTURA TALDEA**.

23:30h. En el recinto de txosnas, **CONCIERTO** a cargo de **KALEKO URDANGAK**.

Bagilak
Junio

24

zapatua
sábado

Goizean zehar,

Udal kiroldegian, **SASKIBALOIA. BETERANOEN II.TXAPELKETA**.

Antolatzailea: Mungia Saskibaloia taldea

12:30 Txosnetan, **TXAPA TAILERRA**.

Antolatzailea: Marijata Kultur elkarte

15:30 Trobika auzoan, **TIRO-LEHIAKETAREN XXVIII. SARI NAGUSIA**.

Antolatzailea: Mungia Tiro, Ehiza eta Arrantza Alkarte

Durante la mañana,

en el Polideportivo Municipal, **PARTIDO DE BALONCESTO** (viejas glorias).

Organizado por Mungia Saskibaloia taldea

12:30h. En el recinto de txosnas, **TALLER DE CHAPAS**. Organizado por Marijata Kultur Elkarte

15:30h. En el polígono de Trobika, **TIRADA AL PLATO "XXVIII GRAN PREMIO DE MUNGI**A". Organizado por Sociedad de Caza, Pesca y Tiro de Mungia





Bagilak
Junio

25

domeka
domingo

Goiz osoan:

- **NEKAZARITZAKO PRODUKTUEN ERAKUSKETA ETA SALMENTA.** Horregaz batera, Mungiako Mikologia Elkartearen eskutik, **ONDDOAK eta PERRETXIKOAK** ikusteko eta probetako errea izango dogu; Andra Mari kalean, Jon XXIII plazan eta Gamiz bidean. Hori guztia alaitzeko, bertan izango dira **Miren, Idoia eta Roberto Etxebarria** trikitilariak eta **Gure Ametsa Txistulari Taldea**.
- Torrebillela parkean, **BETIZU ARRAZAKO GANADUEN BIZKAIKO TXAPELKETA**.
- Torrebillela Parkean, **BERTOKO ANIMALIA** eta **ANIMALIA EXOTIKOEN ERAKUSKETA**.
- Andra Marin, **ARTISAUTZA FERIA**.
Antolatzailea: Mungart Elkarte
- **MINBIZIAREN AURKAKO DIRU-BATZEA**, *Minbiziaren aurkako elkarteak antolatuta, Diz-Diz Mungiako Emakumeen Elkartearen laguntzarekin.*
- **BIGARREN ESKUKO LIBURUAK** salgai.
Antolatzailea: Gizaberi Elkartasun Taldea
- **12:00** Matxin plazan, **HERRI-KIROLAK**. 2023ko Euskadiko txapelketa: emakumeen eta gizonen Trontza eta Orga modalidadeak.

Baserritarren eguna
Día del Baserritarra

Durante toda la mañana:

- **FERIA AGRÍCOLA: EXPOSICIÓN Y VENTA DE PRODUCTOS AGROALIMENTARIOS** y exposición y degustación de **HONGOS Y SETAS**, a cargo de Mungiako Mikologia Elkarte, en Andra Mari kalea, Jon XXIII plaza y Gamiz bidea. Animación a cargo de la Trikitixa de **Miren, Idoia eta Roberto Etxebarria y Gure Ametsa Txistulari Taldea**.
- **CONCURSO DE GANADO BETIZU DE BIZKAIA** en el parque Torrebillela.
- **MUESTRA DE ANIMALES AUTÓCTONOS y EXÓTICOS**.
- **FERIA DE ARTESANÍA** en Andra Mari.
Organizado por Mungart Elkarte
- **CUESTACIÓN CONTRA EL CÁNCER**, *organizado por la asociación contra el cáncer y con la ayuda de Diz-Diz Mungiako Emakumeen Elkarte*
- Venta de **LIBROS DE SEGUNDA MANO**.
Organizado por Gizaberi Elkartasun Taldea
- **12:00h.** En Matxin plaza, **EXHIBICIÓN DE HERRI-KIROLAK**. Campeonato de Euskadi femenino y masculino de tronza y carro.

13:00 Torrebillela parkean, **BETIZU ARRAZAKO BEHIEN TXAPELKETAREN SARI BANAKETA**.

13:00 **BERTSOLARI eta TRIKITILARI TXOSNEROAK KALEZ-KALE:** **Aitor Etxebarriazarraga, Ibai Amilategi eta Iزارo Bilbao**. Abiapuntua: Txosnagunean.
Antolatzaileak: Taket Mungiako Bertso Eskola eta Marijata Kultur elkarte

15:00 Txosnetan, **ELKARTASUN BAZKARIA**.
Antolatzailea: Mungiberi Elkarte

16:30 Txosnetan, **MUS TXAPELKETA**.
Antolatzailea: Marijata Kultur Elkarte

19:00 Matxin plazan, **KONTZERTUA: ALAIK MUNGIALDEKO SOINULARI ELKARTEA, GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA, J.M. ARREGI ABESBATZA eta TANTAK KORALA**.

13:00h. En Torrebillela parkea, **ENTREGA DE PREMIOS del CONCURSO DE GANADO BETIZU**.

13:00h. **BERTSOLARIS y TRIKITILARIS TXOSNEROS POR LAS CALLES:** **Aitor Etxebarriazarraga, Ibai Amilategi e Iزارo Bilbao**. Inicio: recinto de txosnas. *Organizado por Taket Mungiako Bertso Eskola y Marijata Kultur elkarte*

15:00h. En el recinto de txosnas, **“ELKARTASUN BAZKARIA”**.
Organizado por Mungiberi Elkarte

16:30h. En el recinto de txosnas, **CAMPEONATO DE MUS**.
Organizado por Marijata Kultur Elkarte

19:00h. En Matxin plaza, **CONCIERTO** a cargo de **ALAIK MUNGIALDEKO SOINULARI ELKARTEA, GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA, J.M. ARREGI ABESBATZA y TANTAK KORALA**.





Bagilak
Junio

28

eguztena
miércoles

Txupinazoa
Txupinazo

19:30 **KALEJIREA** Txosnagunetik abiatuta, **GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**gaz, **ERRALDOIAK, DULTZAINEROAK, MUNGIKO KUADRILLAK** eta **MARIJATA** bere bertan dirala; eta euskaraz batera, euskal mitologiako pertsonaia ezagunak: Galtzagorri, Basajaun, Tartalo, Maritxu Teiletako eta Mari Domingi.

20:00 Udaletxeko balkoitik, **JAIETAKO PREGOIA** irakurriko dau **LEGARDA IKASTETXEA** (50 urte); eta **TXUPINAZOA** egingo da. **NEREA ALIAS**ek eta **TXURRUK** giotua.

Horren ostean, kale animazinoa egingo da herrian zehar **ERRALDOIAKAZ, DULTZAINEROAKAZ** eta **GRANUJAS A TODO RITMO-DIXIE BAND** fanfarriagaz.

22:30 Foruen plazan, **BON SCOTT REVIVAL SHOW** taldearen **KONTZERTUA** (AC/DC tributoa).

23:30 Txosnetan, **ERROMERIA ZIRKINIK BEZ** taldearen eskutik.

19:30h. **PASACALLES** desde el recinto de txosnas, con **GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA, GIGANTES, DULZAINAS, CUADRILLAS DE MUNGIA** y **MARIJATA**, así como los personajes de la mitología vasca Galtzagorri, Basajaun, Tartalo, Maritxu Teiletako y Mari Domingi.

20:00h. Desde el balcón del Ayuntamiento, lectura del **PREGÓN DE FIESTAS** a cargo de **LEGARDA IKASTETXEA** (50 años) y **TXUPINAZO**. Amenizado por **NEREA ALIAS** y **TXURRU**.

A continuación, animación por las calles del pueblo a cargo de **GIGANTES, DULZAINAS** y la fanfarria **GRANUJAS A TODO RITMO-DIXIE BAND**.

22:30h. En Foruen plaza, **CONCIERTO** a cargo de **BON SCOTT REVIVAL SHOW** (AC/DC Tributo).

23:30h. En el recinto de txosnas, **ROMERÍA** a cargo de **ZIRKINIK BEZ**.

Bagilak
Junio

29

eguzena
jueves

San Pedro

11:30 **KALEJIREA ERRALDOIAKAZ, DULTZAINEROAKAZ,** eta **GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**gaz.

11:30-14:00 eta 17:00-19:30 Torrebillela parkean, **UMEENTZAKO PARKEA**.

11:30-14:00 eta 16:30-19:30 **TXU-TXU TRENA**. Urteera eta helmuga: Udaletxean

12:00 Andra Mari eta San Pedro elizan, **MEZA NAGUSIA. J. M. ARREGI ABESBATZA** izango dogu mezeari lagunduten.

13:00 Juan XXIII plazan, **OHOREZKO AURRESKUA AMILOTX DANTZA TALDEA**ren eskutik, eta animazinoa **ERRALDOIAKAZ, DULTZAINEROAKAZ** eta **TRIKITILARIAKAZ**.

13:15 Andra Marin, **BERTSO SAIOA Joanes Illaregi, Miren Amuriza, Julio Soto eta Jone Larrinaga**. Gai jartzailea: Itxaso Baraiazarra. *Antolatzailea: Taket Mungiaiko Bertso Eskola*

13:30 **ERRALDOIAK, DULTZAINAK** eta **TRIKITILARIAK** kalejiran.

11:30h. **PASACALLES** con **GIGANTES, DULZAINAS** y **GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**.

11:30h-14:00h y 17:00h-19:30h. En el parque Torrebillela, **PARQUE INFANTIL**.

11:30h-14:00h y 16:30h-19:30h. **TREN TXU-TXU**. Salida y llegada: Ayuntamiento

12:00h. En la iglesia de Andra Mari y San Pedro, **MISA MAYOR** con la participación de **J. M. ARREGI ABESBATZA**.

13:00h. En la plaza Juan XXIII, **AURRESKU DE HONOR** a cargo de **AMILOTX DANTZA TALDEA** y animación con **GIGANTES, DULZAINAS** y **TRIKITIXA**.

13:15h. En Andra Mari, **BERTSO SAIOA** con **Joanes Illaregi, Miren Amuriza, Julio Soto y Jone Larrinaga**, presentado por Itxaso Baraiazarra. *Organizado por Taket Mungiaiko Bertso Eskola*

13:30h. Pasacalles con **GIGANTES, DULZAINAS** y **TRIKITIXA**.



Bagilak
Junio

29

eguna
jueves

San Pedro

- 17:00** Udal Frontoian, profesionalen arteko **ESKUPELOTA PARTIDUAK**.
- 19:00** Txosnetan, **BINGO MUSIKATUA**.
Antolatzailea: Marijata Kultur Elkarte eta Aiko Gazte Konpartsa
- 19:45** Kalejirea **"LOS TENAMPAS" MARIATXI** taldeagaz. Geldiuneak: Butroi kalea, Landetxo errotonda eta Lauaxeta kalea.
- 20:00** Kale animazinoa **TXIKURI** fanfarriagaz.
- 20:45** Foruen plazan, **"LOS TENAMPAS" MARIATXIA, "LAS PERLAS DEL NORTE" BALLET MEXIKARRAGAZ**.
- 23:00** **SU ARTIFIZIALAK** botako dira Zubietako soloetatik, **HERMANOS CABALLER** Piroteknia etxeak eskainita.
- 23:00** Txosnetan, **ISMEDER DJ**aren **KONTZERTUA**.
- 23:30** Matxin plazan, **"20 URTE OROITZEN" AMILOTX DANTZA TALDEA**ren **IKUSKIZUNA**.

- 17:00h.** En el Frontón Municipal, **PARTIDOS DE PELOTA A MANO**, entre profesionales.
- 19:00h.** En el recinto de txosnas, **BINGO MUSICAL**.
Organizado por Marijata Kultur Elkarte y Aiko Gazte Konpartsa.
- 19:45h.** Pasacalles con **"LOS TENAMPAS" EL MARIACHI**. Paradas: Calle Butrón, rotonda de Landetxo y calle Lauaxeta.
- 20:00h.** Animación de calle con la fanfarria **TXIKURI**.
- 20:45h.** En Foruen plaza, **"LOS TENAMPAS" EL MARIACHI** acompañado del **BALLET MEJICANO "LAS PERLAS DEL NORTE"**.
- 23:00h.** **FUEGOS ARTIFICIALES** a cargo de pirotecnia **HERMANOS CABALLER** desde Zubieta zelaia.
- 23:00h.** En el recinto de txosnas, **DJ ISMEDER**
- 23:30h.** En Matxin plaza, el espectáculo **"20 URTE OROITZEN" de AMILOTX DANTZA TALDEA**.

Bagilak
Junio

30

barikua
viernes

San Pedrotxu

- 10:00-14:00**
ATE IREKIAK igeriketa eta ur-jolasak.
Antolatzailea: Mungia igeriketa-waterpolo taldea
- 11:30** **KALEJIREA GURE AMETSA TXISTULARI TALDEAGAZ**.
- 13:00-15:30** Las **FELLINI** Parade. Geldiuneak: Euskal Pizkundea, Lauaxeta kalean, Landetxo kalea eta Butroi kalea.
- 15:00** Txosnetan, **GAZTE-BAZKARIA**
Ingule Gazte Asanbladak antolatuta.
- 15:00** Uriguen parkean, **TORTILLA TXAPELKETEAK**. Kategoriak: 18 urtera arte eta 18 urtetik gora.
Antolatzailea: Mungia Saskibalo Taldea
- 18:00** Txosnetatik hasita, **HAMARRU ELEKTROTXARANGA**.
Antolatzailea: Ingule Gazte Asanblada
- 18:30** Uriguen parkean, **ZOOMBA SAIOA**. Horren ostean, **DISKOFESTA**.
- 19:00** Torrebillela Kultur Etxean, "Agamógrafos y cristal" erakusketaren inaugurazioa eta **"GURE SOINUAK, BEGIRADAK eta BARREAK" IKUSKIZUNA**
Antolatzailea: Gorabide alkarte

- 10:00-14:00h.**
JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS: natación y juegos de agua. *Organiza: Mungia igeriketa-waterpolo taldea*
- 11:30h.** **PASACALLES** con **GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**.
- 13:00-15:30h.** Las **FELLINI** Parade. Paradas: Euskal Pizkundea, calle Lauaxeta, calle Landetxo y calle Butrón.
- 15:00h.** En el recinto de txosnas, **"GAZTE BAZKARIA"**. *Organizado por Ingule Gazte Asanblada*
- 15:00h.** En el parque Uriguen, **CONCURSO** de **TORTILLAS**. Categorias: hasta 18 años y 18 años en adelante. *Organizado por Mungia Saskibalo Taldea*
- 18:00h.** Animación de calle con **HAMARRU ELEKTROTXARANGA**. Inicio: recinto de txosnas.
Organizado por Ingule Gazte Asanblada
- 18:30h.** En el parque Uriguen, **ZOOMBA**. A continuación, **DISKOFESTA**.
- 19:00h.** En Torrebillela Kultur Etxea, inauguración de la Exposición "Agamógrafos y cristal" y de la obra teatral **"GURE SOINUAK, BEGIRADAK eta BARREAK"**.
Organizado por Gorabide Alkarte



Bagilak
Junio

30

barikua
viernes

San Pedrotxu

19:30 SUGARRI FANFARRIA kalez kale.

20:00 Matxin plazan, "AQUAFONIA" IKUSKIZUNA.

22:00 Txosnetan, LARRAIN DANTZA.
Antolatzaileak: Amilotx Dantza Taldea eta Marijata Kultur elkarte

22:30 Foruen plazan, M-CLAN taldearen KONTZERTUA.

00:00 Txosnetan, MCONAK taldearen KONTZERTUA.

19:30h. Animación de calle con SUGARRI FANFARRIA.

20:00h. En Matxin plaza, el ESPECTÁCULO "AQUAFONIA".

22:00h. En el recinto de txosnas, LARRAIN DANTZA. Organizado por Amilotx Dantza Taldea y Marijata Kultur Elkarte.

22:30h. En Foruen plaza, CONCIERTO a cargo de MCLAN

00:00h. En el recinto de txosnas, MCONAK



Garagarrilak
Julio

1

zapatua
sábado

Nagusien eguna

10:00-14:00

ATE IREKIAK waterpolo eta ur-jolasak.
Antolatzailea: Mungia igeriketa-waterpolo taldea

12:00 MEZEA Andra Mari eta San Pedro elizan.

12:00 Txosnetan, MADE IN BILBAO ELKARTEAREN VESPA eta LAMBRETTA KLASIKOEN ERAKUSKETA eta M.I.B SELECTORS DJ SAIOA.
Antolatzailea: Azken Reggae Jantza

13:00 Matxin plazan, LOS CHIMBEROS taldearen BILBAINADA KONTZERTUA.

14:30 Bentades ikastetxean, LAGUNARTEKO BAZKARIA edadekoentzat. Bazkariaren ostean, INGO taldearen, KANTAN TA DANTZAN ERROMERIA. *Antolatzailea: Danontzat Alkarte*

10:00-14:00h.

JORNADA DE PUERTAS ABIERTAS: waterpolo y juegos de agua. Organiza: Mungia igeriketa-waterpolo taldea

12:00h. MISA en Andra Mari e Iglesia San Pedro.

12:00h. En el recinto de txosnas, EXPOSICIÓN DE VESPAS y LAMBRETTAS CLÁSICAS DE LA ASOCIACIÓN MADE IN BILBAO y DJ M.I.B SELECTORS
Organizado por Azken Reggae Jantza

13:00h. En Matxin plaza, BILBAINADAS con el grupo LOS CHIMBEROS.

14:30h. En Bentades Ikastetxea, las personas mayores tendrán una COMIDA DE HERMANDAD y ROMERÍA de la mano de INGO TALDEA- KANTAN TA DANTZAN ERROMERIA.
Organizado por Danontzat Alkarte



ANTOLATZAILEA ORGANIZA: MUNGIA RUGBY TALDEA

Garagarrikak Julio

1

zapatua
sábado

Nagusien eguna

18:00 Txosnetan, **GARAGARDO OLINPIADAK** eta **DASTAKETA**.
Antolatzailea: *Marijata Kultur elkarte eta Aiko Gazte konpartsa*

19:00 Matxin plazan, **DANTZA-ERAKUSTALDIA**.
Antolatzailea: *Mungia Slow Bailes de Salón Alkartea*

19:00 Udal frontoian, **BOXEO ERAKUSKETA OFIZIALA**.
Antolatzailea: *Boxmun Kirol Taldea*

20:00-22:00 **MUSIKA KALEAN:** My bastard friend, Txalainak, Presvicious eta Container Band. Guneak: Landetxo kalea, Lauaxeta kalea, Butroi kalea eta Aita Arrupe kalea.

22:15 Kale animazinoa **BATUKADA DANBAYAN** taldeagaz.

22:30 Foruen Plazan, **NØGEN** taldearen **KONTZERTUA**.

00:00 Txosnetan, **MERINA GRIS** taldearen **KONTZERTUA**

18:00h. En el recinto de txosnas, **OLIMPIADAS DE CERVEZA y DEGUSTACIÓN**. Organiza: *Marijata Kultur elkarte eta Aiko Gazte konpartsa*

19:00h. En Matxin plaza, **EXHIBICIÓN DE BAILE**. Organizado por la *Asociación Slow Bailes de Salón de Mungia*

19:00h. En el frontón municipal, **EXHIBICIÓN DE BOXEO OFICIAL**.
Organizado por *Boxmun kirol Taldea*

20:00-22:00h. **MUSIKA KALEAN:** My bastard friend, Txalainak, Presvicious eta Container Band. Zonas: Calle Landetxo, Calle Lauaxeta, Calle Butrón y Calle Aita Arrupe.

22:15h. Animación de calle con **BATUKADA DANBAYAN**.

22:30h. En Foruen plaza, **NØGEN**.

00:00h. En el recinto de txosnas, **MERINA GRIS**.

Garagarrikak Julio

2

domekea
domingo

Sukalki eguna

Euskadiko Sukalki Txapelketa.
Eguna girotzen laguntzeko bertan izango dira **MUNGIAKO GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**, **MIREN, IDOIA** eta **ROBERTO ETXEBARRIA** eta **TXIKURI FANFARRIA**.

19:00 **KALEJIREA TXIKURI FANFARRIA**gaz.

22:00 Foruen plazan, **ERROMERIA LORRATZ TALDEA**ren eskutik.

24:00 **SAN PEDRO JAIEN AMAIEREA**
Udaletxe aurrean. Marijatarari agur esan eta paineluak erreko dira.

Campeonato de Euskadi de Sukalki.
El día estará animado por **MUNGIAKO GURE AMETSA TXISTULARI TALDEA**, la trikitixa de **MIREN, IDOIA** eta **ROBERTO ETXEBARRIA** y la **FANFARRIA TXIKURI**.

19:00h. **PASACALLES** con la **FANFARRIA TXIKURI**.

22:00h. En Foruen plaza, **ROMERÍA** del grupo **LORRATZ**.

24:00h. **FIN de FIESTAS** frente al Ayuntamiento. Despedida de Marijata y quema de pañuelos.

Barrakak *Barracas*

Barrakak lehengo tren geltokian egongo dira kokatuta; bagilaren 16tik garagarrikaren 5era.

- **Precio bereziak:** *bagilaren 21a, 27a eta garagarrikaren 3a.*

- **Zarateak kaltea eragiten deuten umeentzat egokitutako egunak:** *bagilaren 20a eta 26a; 17:00etatik 19:00etara.*

Estarán situadas en el aparcamiento de la antigua estación de tren, desde el 16 de junio al 5 de julio.

- **Precios especiales:** *21 y 27 de junio, y 3 de julio.*

- **Se señalan como días adaptados a niñas y niños con sensibilidad al ruido los días 20 y 26 de junio de 17:00h a 19:00h.**

Aurkezutako kartelak



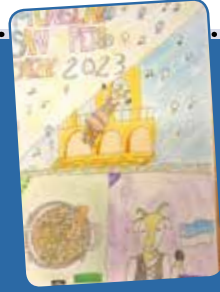
UDANE AROTXETA
AMARIKA
(6 urte)



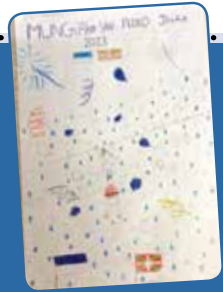
LEIRE RUEDAS
GONZÁLEZ
(10 urte)



IAGO RUEDAS
GONZÁLEZ
(8 urte)



INAR AROTXETA
AMARIKA
(8 urte)



ANDER FRAILE
ZELAIA
(9 urte)



IZARO FRAVIANO
SARMIENTO
(9 urte)



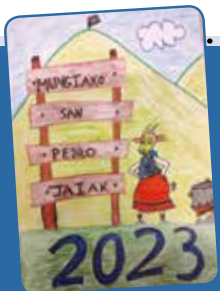
KOSME ITURBE
ORMAETXEA
(11 urte)



SARE OLABARRIAGA
URIARTE
(11 urte)

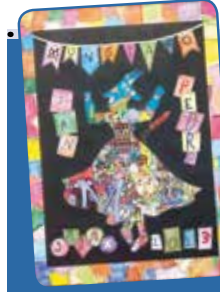


ANE ANTOLINEZ
ARRIAGA
(12 urte)



NORA
BAKA LANDA
(9 urte)

helduak



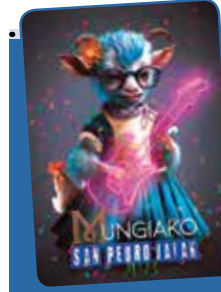
GORABIDE
ELKARTEA



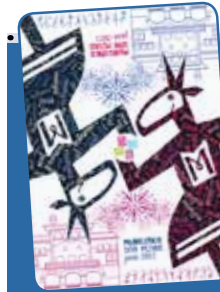
JESUS
LLOPIS
GILABERT



JOSU
CABRIADA
IZAGUIRRE



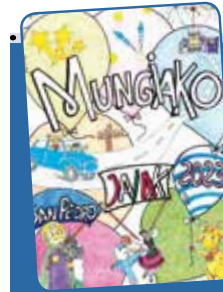
IÑAKI
ZORRIKETA
GOMEZ



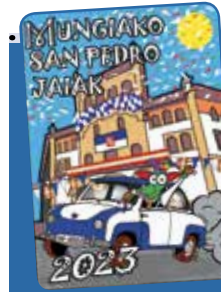
ALFONSO
GARCIA
LARAUDOGOITIA



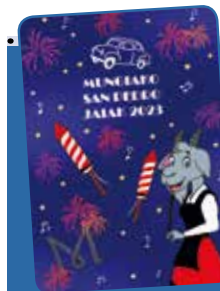
PABLO
UNCETABARRENECHEA
ELGUEZABAL



AMAIA
GIL
ZARANDONA



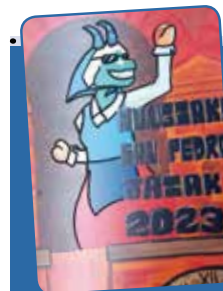
IÑIGO
PEÑA
CARRILLO



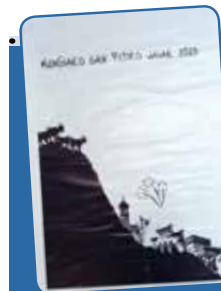
ANE
RECALDE
LARRUCEA



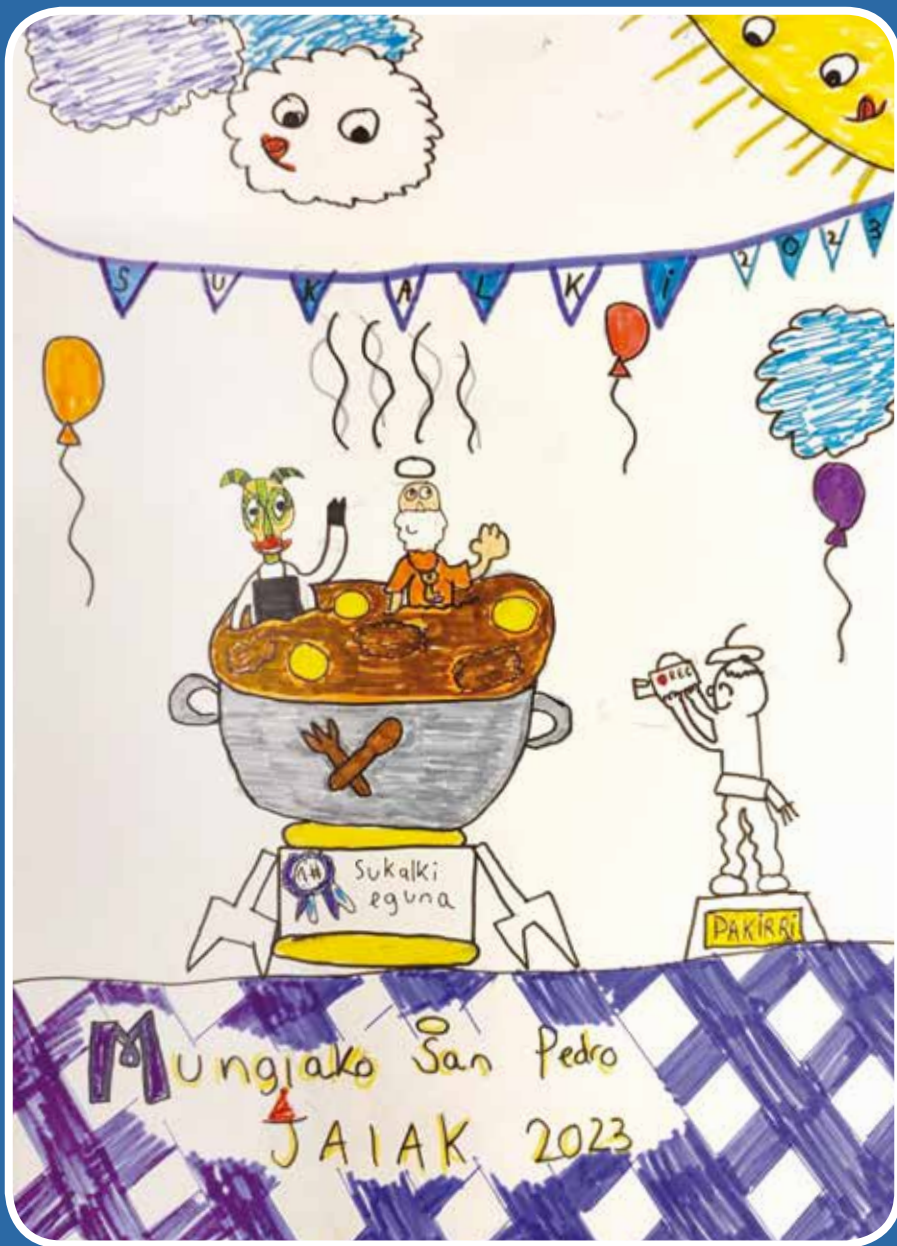
AMAIA
ASTOBIETA
JUSTINIANO



GAIZKA
MUNNER
CHAPARRO



MAITANE
AZURMENDI
BARRIO



Kartel irabazlea:
Kosme Iturbe Ormaetxea (11 urte)



MUNGIA
UDALA



LEGE GORDAILUA
DEPÓSITO LEGAL

BI-2076/2012